

Belgium-Namur: Non-distilled fermented beverages

OJ S 102/2016 28/05/2016

Contract notice

Supplies

Directive 2004/18/EC

Section I: Contracting authority

I.1. Name and addresses

Official name: Association de pouvoirs publics «CHR Sambre et Meuse»

Postal address: Avenue Albert 1er 185

Town: Namur

Postal code: 5000

Country: Belgium

For the attention of: Monsieur Charles Bruart

E-mail: charles.bruart@chrsm.be

Telephone: +32 71265373

Fax: +32 71265573

Internet address(es):General address of the contracting authority: www.chrvs.be**Additional information can be obtained from:**

Official name: Association de pouvoirs publics «CHR Sambre et Meuse»

Postal address: Avenue Albert 1er 185

Town: Namur

Postal code: 5000

Country: Belgium

Contact person: Monsieur Rudy Dehoux

E-mail: rudy.dehoux@chrsm.be

Telephone: +32 71265746

Fax: +32 71265501

Internet address: www.chrvs.be**Specifications and additional documents (including documents for competitive dialogue and a dynamic purchasing system) can be obtained from:**

Official name: Association de pouvoirs publics «CHR Sambre et Meuse»

Postal address: Avenue Albert 1er 185

Town: Namur

Postal code: 5000

Country: Belgium

Contact person: Monsieur Rudy Dehoux

E-mail: rudy.dehoux@chrsm.be

Telephone: +32 71265746

Fax: +32 71265501

Internet address: www.chrvs.be**Tenders or requests to participate must be submitted:** Official name: Association de pouvoirs publics «CHR Sambre et Meuse»

Postal address: Avenue Albert 1er 185

Town: Namur

Postal code: 5000

Country: Belgium
Contact person: Monsieur Rudy Dehoux
E-mail: rudy.dehoux@chrsm.be
Telephone: +32 71265746
Fax: +32 71265501
Internet address: www.chrvs.be

I.2. Type of the contracting authority

Other: Hôpital

I.3. Main activity

Health

I.4. Contract award on behalf of other contracting authorities

Section II: Object of the contract

II.1. Description

II.1.1. Title attributed to the contract by the contracting authority

Boissons.

II.1.2. Type of contract and place of performance or delivery

Supplies

Purchase

Main site or place of performance: Plusieurs lieux.

NUTS code BE352 Arr. Namur

II.1.3. Information about a framework agreement or a dynamic purchasing system

The notice involves a public contract

II.1.4. Information about framework agreement

II.1.5. Short description of the contract or purchase(s)

Boissons.

II.1.6. CPV code(s)

15950000 Non-distilled fermented beverages, 15321300 Lemon juice, 15321400 Pineapple juice, 15321600 Apple juice, 15321800 Concentrated juices, 15910000 Distilled alcoholic beverages, 15981000 Mineral water, 15982000 Soft drinks, 15982100 Fruit squashes

II.1.7. Information about the Government Procurement Agreement (GPA)

The procurement is covered by the Government Procurement Agreement: yes

II.1.8. Lots

This contract is divided into lots: yes

Tenders may be submitted for one or more lots

II.1.9. Information about variants

Variants will be accepted: no

II.2. Scope of the procurement

II.2.1. Total quantity or scope

1.

II.2.2. Information about options

Options: no

II.2.3. Information about renewals

This contract is subject to renewal: no

II.3. Duration of the contract or time limit for completion

Information about lots

Lot No: 1

Lot title: Boissons — les bières

1) Short description

Boissons — les bières.

2) CPV code(s)

15950000 Non-distilled fermented beverages

3) Quantity or scope

4) Indication about different time frame or duration

5) Additional information about lots

Lot No: 2

Lot title: Boissons — les eaux

1) Short description

Boissons — les eaux.

2) CPV code(s)

15981000 Mineral water

3) Quantity or scope

4) Indication about different time frame or duration

5) Additional information about lots

Lot No: 3

Lot title: Boissons — les jus de fruits

1) Short description

Boissons — les jus de fruits.

2) CPV code(s)

15321800 Concentrated juices

3) Quantity or scope

4) Indication about different time frame or duration

5) Additional information about lots

Lot No: 4

Lot title: Boissons — les sirops

1) Short description

Boissons — les sirops.

2) CPV code(s)

15982100 Fruit squashes

- 3) **Quantity or scope**
- 4) **Indication about different time frame or duration**
- 5) **Additional information about lots**

Lot No: 5

Lot title: Boissons — les softs

- 1) **Short description**
Boissons — les softs.
- 2) **CPV code(s)**
15982000 Soft drinks
- 3) **Quantity or scope**
- 4) **Indication about different time frame or duration**
- 5) **Additional information about lots**

Lot No: 6

Lot title: Boissons alcoolisées

- 1) **Short description**
Boissons alcoolisées.
- 2) **CPV code(s)**
15910000 Distilled alcoholic beverages
- 3) **Quantity or scope**
- 4) **Indication about different time frame or duration**
- 5) **Additional information about lots**

Section III: Legal, economic, financial and technical information

III.1. Conditions related to the contract

III.1.1. Deposits and guarantees required

Lot 1 (Boissons — les bières): Néant

Lot 2 (Boissons — les eaux): Cautionnement (5 % du montant initial du lot (hors TVA), arrondi à la dizaine supérieure)

Lot 3 (Boissons — les jus de fruits): Néant

Lot 4 (Boissons — les sirops): Néant

Lot 5 (Boissons — les softs): Cautionnement (5 % du montant initial du lot (hors TVA), arrondi à la dizaine supérieure)

Lot 6 (Boissons alcoolisées): Néant.

III.1.2. Main financing conditions and payment arrangements and/or reference to the relevant provisions governing them

III.1.3. Legal form to be taken by the group of economic operators to whom the contract is to be awarded

III.1.4. Contract performance conditions

The performance of the contract is subject to particular conditions: no

III.2. Conditions for participation

III.2.1. Suitability to pursue the professional activity, including requirements relating to enrolment on professional or trade registers

List and brief description of conditions: * Une déclaration sur l'honneur attestant que le soumissionnaire:

- n'a pas fait l'objet d'une condamnation pour participation à une organisation criminelle, corruption, fraude ou le blanchiment de capitaux
- n'est pas en état de faillite ou de liquidation;
- n'a pas fait l'aveu de sa faillite et n'a pas fait l'objet d'une procédure de liquidation, de réorganisation judiciaire;
- n'a pas fait l'objet d'une condamnation pour tout délit affectant sa moralité professionnelle;
- en matière professionnelle, n'a pas commis de faute grave;
- est en règle quant aux paiements des cotisations de sécurité sociale;
- est en règle quant aux paiements de la TVA et de ses impôts;
- ne s'est pas rendu gravement coupable de fausses déclarations en fournissant ces renseignements;
- n'a pas occupé des ressortissants de pays tiers en séjour illégal au sens de la loi du 11.2.2013 prévoyant des sanctions et des mesures à l'encontre des employeurs de ressortissants de pays tiers en séjour illégal;

* Une attestation délivrée par l'Office national de sécurité sociale confirmant que le soumissionnaire est en règle quant à ses obligations relatives au paiement des cotisations de sécurité sociale, jusque et y compris l'avant-dernier trimestre civil écoulé par rapport à la date limite de réception des demandes de participation ou de réception des offres, conformément aux dispositions de la loi belge ou celles du pays où les employés sont établis.

Le candidat ou le soumissionnaire employant du personnel relevant d'un autre État membre de l'Union européenne et qui n'est pas visé au § 1er, joint à sa demande de participation ou à son offre, selon le cas, une attestation délivrée par l'autorité compétente certifiant que, suivant compte arrêté au plus tard à la date limite de réception des demandes de participation ou des offres, selon le cas, il est en règle à cette date avec ses obligations relatives au paiement des cotisations de sécurité sociale selon les dispositions légales du pays où il est établi;

* En application de l'art. 63 de l'AR du 15.7.2011, le candidat ou le soumissionnaire joint à sa demande de participation ou à son offre, selon le cas, une attestation dont il résulte qu'il est en règle par rapport à ses obligations fiscales selon les dispositions légales du pays où il est établi. Pour un candidat ou soumissionnaire belge cela concerne le respect des obligations fiscales auprès du SPF Finances;

* Un extrait du casier judiciaire ou un document équivalent dont il résulte que le soumissionnaire:

- n'a pas fait l'objet d'une condamnation pour participation à une organisation criminelle, corruption, fraude ou blanchiment de capitaux;
- n'est pas en état de faillite ou de liquidation;
- n'a pas fait l'aveu de sa faillite et n'a pas fait l'objet d'une procédure de liquidation, de réorganisation judiciaire;
- n'a pas fait l'objet d'une condamnation pour tout délit affectant sa moralité professionnelle.

III.2.2. Economic and financial ability

List and brief description of conditions: *Une déclaration bancaire appropriée établie conformément au modèle figurant à l'annexe 3 de l'AR du 15.7.2011;

* Une déclaration concernant le chiffre d'affaires global et le chiffre d'affaires du domaine d'activités faisant l'objet du marché au cours des 3 derniers exercices disponibles en fonction de la date de création ou du début d'activités du candidat ou soumissionnaire, dans la mesure où les informations sur ces chiffres d'affaires sont disponibles.

Minimum level(s) of standards possibly required: Le chiffre d'affaires global moyen des trois dernières années doit être positif.

III.2.3. Technical and professional ability

List and brief description of conditions:

*Une description (fiche technique) pour chaque produit proposé et éventuellement photographie dont l'authenticité sera certifiée à la demande du pouvoir adjudicateur;

Des échantillons seront également fournis (à la demande du pouvoir adjudicateur);

* La preuve de l'inscription du candidat ou soumissionnaire au registre professionnel ou de commerce, conformément aux conditions prévues par la législation du pays où ils sont établis.

La preuve est apportée par une attestation ou, à défaut, par une déclaration sous serment;

*Agrément/autorisation délivrée par l'Agence fédérale pour la sécurité de la chaîne alimentaire.

* Une liste des principales livraisons effectuées au cours des trois dernières années, indiquant le montant, la date et le destinataire public ou privé. Les livraisons sont prouvées par des attestations émises ou contresignées par l'autorité compétente ou, lorsque le destinataire a été un acheteur privé par une attestation de l'acheteur ou à défaut simplement par une déclaration du fournisseur.

Minimum level(s) of standards possibly required:

Au minimum, 3 références.

III.2.4. Information about reserved contracts

III.3. Conditions specific to services contracts

III.3.1. Information about a particular profession

III.3.2. Information about staff responsible for the performance of the contract

Section IV: Procedure

IV.1. Type of procedure

IV.1.1. Type of procedure

Open

IV.1.2. Information about the limits on the number of candidates to be invited

IV.1.3. Information about reduction of the number of solutions or tenders during negotiation or dialogue

Recourse to staged procedure to gradually reduce the number of solutions to be discussed or tenders to be negotiated no

IV.2. Award criteria

IV.2.1. Award criteria

The most economically advantageous tender in terms of Criteria below

1. Prix. Weighting 40

2. Qualité du produit. Weighting 50

3. Sécurité d'approvisionnement, faculté de dépannage. Weighting 10

IV.2.2. Information about electronic auction

An electronic auction will be used: no

IV.3. Administrative information

IV.3.1. File reference number attributed by the contracting authority

2015-238

IV.3.2. Previous publication concerning this procedure

no

IV.3.3. Conditions for obtaining specifications and additional documents or descriptive document

Time limit for receipt of requests for documents or for accessing documents: 18.7.2016

Payable documents: yes

Price: 5,00 EUR

Terms and method of payment: Cahier spécial des charges

Frais d'envoi: EUR 5,00

Conditions d'obtention et mode de paiement: mail de demande à adresser à axelle.theys@chrsm.be et rudym.dehoux@chrsm.be. Paiement par virement sur le compte BE85 0910 0083 1906; code BIC: GKCC BE BB.

IV.3.4. Time limit for receipt of tenders or requests to participate

19.7.2016 - 10:30

IV.3.5. Estimated date of dispatch of invitations to tender or to participate to selected candidates

IV.3.6. Languages in which tenders or requests to participate may be submitted

French.

IV.3.7. Minimum time frame during which the tenderer must maintain the tender

Duration in days: 120 (from the date stated for receipt of tender)

IV.3.8. Conditions for opening of tenders

Date: 19.7.2016 - 10:30

Place:

CHRVS, salle de réunion, 1er étage

Section VI: Complementary information

VI.1. Information about recurrence

This is a recurrent procurement: no

VI.2. Information about European Union funds

The procurement is related to a project and/or programme financed by European Union funds:
no

VI.3. Additional information

VI.4. Procedures for review

VI.4.1. Review body

VI.4.2. Review procedure

VI.4.3. Service from which information about the review procedure may be obtained

VI.5. Date of dispatch of this notice

23.5.2016